Qorti tal-Magistrati (Malta)
Bhala Qorti ta' Gudikatura Kriminali

Magistrat Dr. Donatella M. Frendo Dimech LL.D., Mag. Jur. (Int. Law)

Illum, 19 ta' Dicembru, 2016

Il-Pulizija
(Spettur Roderick Agius)
(Spettur Chantelle Casha)

-vs-

Keith Falzon, detentur tal-karta tal-identitâ bin-numru 506080M.

Kumpilazzjoni Nru. 644/16

Il-Qorti,

Rat l-akkużi miġjuba fil-konfront tal-imputat Keith Falzon u ċioè talli:

F'dawn il-Gżejjer, fis-7 ta' Diċembru, 2016 u fil-jiem u x-xhur ta' qabel, b'diversi atti maghmulin fi zminijiet differenti li jiksru l-istess disposizzjoni tal-Ligi u li gew maghmula b'risoluzzjoni wahda:

1. fis-7 ta' Dicembru, 2016, ghall-habta tal-15:00hrs gewwa l-hanut bl-isem Take Off li jinsab fi Triq San Tumas, Hal-Luqa, u f'dawn il-Gzejjer, b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

2. fil-5 ta' Dicembru, 2016, ghall-habta tal-15:00hrs gewwa l-hanut bl-isem Tezor li jinsab fi Triq il-Karmnu, Hal-Luqa, u f'dawn il-Gzejjer,b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro

(€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

3. fit-2 ta' Dicembru, 2016, ghall-habta tal-10:45hrs gewwa l-hanut bl-isem Saint Mary Pharmacy li jinsab fi Triq L-Ghasfura, Haz-Zebbug u f'dawn il-Gzejjer, b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

4. fl-20 ta' Novembru, 2016, ghall-habta tal-16:30hrs gewwa l-hanut bl-isem Maypole li jinsab fi Triq il-Vittorja, Hal-Qormi u f'dawn il-Gzejjer, b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund, Brazil Mission Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

5. fis-17 ta' Novembru, 2016, ghall-habta tal-08:15hrs gewwa l-hanut bl-isem PJ Stationary li jinsab fi Triq Guze Ellul Mercer, Qormi u f' dawn il-Gzejjer,b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

6. fil-15 ta' Novembru, 2016, ghall-habta tal-16:00hrs gewwa l-hanut bl-isem Miracle Foods li jinsab fi Triq San Edwardu, Qormi, u f'dawn il-Gzejjer,b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

7. fl-4 ta' Novembru, 2016, ghall-habta tal-13:30hrs gewwa l-hanut bl-isem Convinience Shop li jinsab fi Triq l-Imsida, Santa Venera, u f'dawn il-Gzejjer, b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

8. f'Dicembru, 2016, u fil-jiem u x-xhur ta' qabel gewwa l-ħanut bl-isem Terranova li jinsab Santa Venera u f'dawn il-Gzejjer, b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar

xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

9. f'Dicembru, 2016, u fil-jiem u x-xhur ta' qabel gewwa Banka tal-Lottu illi tinsab fi Triq l-Imsida, Santa Venera u f'dawn il-Gzejjer,b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

10. f'Dicembru, 2016 u fil-jiem u x-xhur ta' qabel gewwa l-hanut bl-isem Fino Ferramenta li jinsab fi Triq San Luqa, il-Pieta' u f'dawn il-Gzejjer, b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500 euro) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

11. f'Dicembru 2016 u fil-jiem u x-xhur ta' qabel gewwa Banka tal-lottu li tinsab fi Triq San Luqa, il-Pieta u f'dawn il-Gzejjer, b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

12. f'Dicembru, 2016, u fil-jiem u x-xhur ta' qabel gewwa l-hanut bl-isem Convinience Shop li jinsab Rahal Gdid u f'dawn il-Gzejjer,b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

13. f'Dicembru, 2016, u fil-jiem u x-xhur ta' qabel gewwa l-hanut bl-isem Britess li jinsab Triq Haz-Zabbar l-Fgura u f'dawn il-Gzejjer,b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

14. f'Dicembru, 2016, u fil-jiem u x-xhur ta' qabel gewwa l-hanut bl-isem Convenience li jinsab iz-Zurrieq u f' dawn il-Gzejjer,b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

15. f'Dicembru 2016 u fil-jiem u x-xhur ta' qabel gewwa l-hanut bl-isem Maypole li jinsab Attard u f'dawn il-Gzejjer,b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta'

ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

16. f'Dicembru, 2016, u fil-jiem u x-xhur ta' qabel gewwa l-hanut bl-isem Maypole li jinsab Birkirkara u f'dawn il-Gzejjer,b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

17. f'Dicembru 2016 u fil-jiem u x-xhur ta' qabel gewwa l-hanut bl-isem James Caterers li jinsab Birkirkara u f'dawn il-Gzejjer,b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

18. f'Dicembru 2016 u fil-jiem u x-xhur ta' qabel gewwa l-hanut bl-isem Tumberg li jinsab hdejn il-Knisja tal-Marsa u f'dawn il-Gzejjer, b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

19. f'Dicembru, 2016, u fil-jiem u x-xhur ta' qabel gewwa l-bank Bank of Valletta li jinsab il-Hamrun u f' dawn il-Gzejjer,b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

20. f'Dicembru, 2016, u fil-jiem u x-xhur ta' qabel min gewwa mini market li jinsab Haz-Zebbug u f' dawn il-Gzejjer,b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro (€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

21. fl-24 ta' Novembru, 2016, ghal-habta ta'18:45hrs min gewwa Hanut li jismu K Hobbies li jinsab Triq Hompesch, Fgura, u f' dawn il-Gzejjer, b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamel uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifiki foloz, jew billi nqeda b'qerq iehor, ingann, jew billi wera haga b'ohra sabiex igieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti immaginarji, jew sabiex iqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamel qligh li ma jeccediex il-hames mitt euro

(€500) ghad-dannu tal-Inspire, Community Chest Fund u/ jew entitajiet u/jew persuni ohra.

22. U finalment talli b'hekk sar recidiv a terminu ta' l-Artikoli 49 u 50 et sequitur tal-Kodici Kriminali b'sentenzi moghtija mill-Qorti tal-Magistrati liema sentenzi saru definittivi u ma jistghux jigu mibdula.

Rat il-kunsens ta' l-Avukat Generali sabiex il-kaz jigi trattat bi procedura sommarja u li l-imputat m'ghandu l-ebda oggezzjoni biex il-kaz jigi hekk trattat.

Rat l-imputat rregistra ammissjoni ghall-akkuzi kollha migjuba fil-konfront tieghu.

Illi din il-Qorti osservat dak li jiddisponi l-Artikolu 453(1) ta' l-Kapitolu IX, Ligijiet ta' Malta, moqri flimkien mal-Artikolu 392A(1) tal-istess Kapitolu, u cioe` wara li l-imputat wiegeb li hu hati ghall-akkuzi migjuba fil-konfront tieghu, din il-Qorti wissietu b'mod l-aktar solenni fuq il-konsegwenzi legali ta' dik it-twegiba u hu nghata zmien xieraq sabiex jekk irid jerga lura minnha.

Semghet ix-xhieda.

Semghet is-sottomissjonijiet maghmula mill-prosekuzzjoni u mid-difiza dwar il-piena.

Rat l-atti u d-dokumenti kollha.

Ikkunsidrat:
Illi l-imputat ammetta l-imputazzjonijiet migjuba fil-konfront tieghu u ghaldaqstant fuq l-ammissjoni volontarja u nkondizjonata tieghu, l-Qorti tiddikjara li m'ghandhiex triq ohra salv li ssib lill-imputat hati tal-akkuzi kollha migjuba fil-konfront tieghu kif minnhu ammessi.

Illi dwar il-piena l-Qorti hadet in konsiderazzjoni n-natura tar-reati li qieghed jinstab hati dwarhom l-imputat, l-ammissjoni bikrija tieghu kif ukoll tal-fatt li l-imputat mal-ewwel wera l-kollaborazzjoni tieghu mal-awtoritajiet investigattivi. Ittiehed konsiderazzjoni tal-fatt li dwaru hemm qbil mill-partijiet li l-imputat jinsab mahkum mill-vizzju tad-droga u li wettaq ir-reati akkuzat bihom sabiex ikun f'posizzjoni ikompli jiffinanzja dan il-vizzju. Semghet l-imputat jitlob lill-Qorti li jinghata ghajnuna sabiex jeghleb l-istess vizzju.

Ghal dawn il-motivi din il-Qorti wara li rat l-artikoli 17, 18, 31, 49, 50, 308, 309, 310(1)(c) tal-Kapitolu IX tal-Ligijiet ta' Malta, fuq ammissjoni ssib lill-imputat hati tal-imputazzjonijiet migjuba fil-konfront tieghu, u tikkundannah ghal ghaxar xhur prigunerija.

Inoltre` a tenur tal-artikolu 412D tal-Kodici Kriminali qeghda tpoggi lill-hati taht Ordni ta' Trattament ghal zmien sentejn sabiex jeghleb il-vizzju tad-droga kif ukoll kwalunkwe trattatment psikologiku li jista' jinhtieg u dan skont id-digriet moghti kontestwalment li jifforma parti integrali minn din is-sentenza.

Dr. Donatella M. Frendo Dimech LL.D., Mag. Jur. (Int. Law).
Magistrat